

— »Føroya jarðamannafelags kongsbóndadeild afregner her eftir omgaaende til Jordfonden de til Foreningen indbetalte Afgifter af Skat og Leje, Fæstegodset vedrørende.

Landbruksraadet har í Princippet ikki noget imod, at der ad Aare sker en Revision af Loven, for saa vidt der maatte kunne paavises Uklarheder i Lovens Bestemmelser.

Sluttelig udtaler Landbruksraadet, at det ikke har noget imod at forhandle med Vedkommende Landbruksorganisation, naar den Fæstet eller anden Besidder, man ellers skal forhandle med, ønsker dette.

Thorshavn, den 11. Oktober 1939.
K. Djurhuus. J. P. Davidsen.
Edw. Mitens. H. Biskopstød.
E. Húsgrø. Jóannes Patursson.

Landbruksráðið, hin 14. októbir 1939.

R. v.

Kr. Djurhuus.

Kriggs- umstøðurnar.

Finnlands sedimaður

situr nú við samráðingar-
borðið í Ruslandi. Hvast ið
Stalin og Molotof vilja Finn-
landi, kann enn eingin við vissu
siga. Um tað er enn dulmál.
Men flestir gita, at Rusland vil
hava somu sömdir, sum tað
hefur fingið í teim baltisku
statunum. Hetta hava finsk og
norðlenskt blóð í síni heild
sagt, aldri vil kunna henda. Tí
Finnland er ein norðlenskur
statur og ein partur av einum
norðlenskum neutralum bólk.
Finnland vil ikki slíttast burtur
úr hesum bólk. Finnland vil
ikki lata sín integritet skerjast á
minsta hátt, siga Finnar.

„Vár Gud, hann er so fäst ein borg“

og fosturlandsins tjóðsongur
ljóðaðu frá einari túndroddari
fjöld, tá ið hin finski sendi-
maðurin fór avstað. Hetta sýnir
betri enn langar frágreiðingar,
hvussu tungur hugur valdar
Finnar í dag.

Burturrýman

av kvinnum, smábørnum og
gomlum fólki úr teim størstu
finsku býunum og býunum við
russisk—finska markið fer fram
í stórum hópum. Jarnbreyta-
vognar og bílar eru fullir av
flutningsfólki. Skipini, ið sigla
millum Finnland og Svøríki eru
eisini ovurfyllt við fólki, sum í
hesum tíðum leita sær vistar-
hald hjá grónnunum.

Norðanlondini

tala Finnlands frælsissak í

For at spare paa de i Landet værende Oliebeholdninger,
gælder følgende

FARTPLAN SUNDELAGET—SKAALEFJORD fra 16. Oktober 1939 indtil videre.

MANDAG	TIRSDAG	ONSDAG	TORSdag	FREDAG	LØRDAG
Afgang Kl. 8. Thorshavn Strænder Saltangeraa Glibre Skaale Solmunde 10 ³⁰ Tofte Thorshavn	Afgang Kl. 7. Thorshavn Kollefjord Thorsvig Kvalvig Øre Selletræ Strænder Skaale Kollefjord Kalbak Thorshavn	Afgang Kl. 7. Thorshavn Kollefjord Kvalvig Øre Selletræ Strænder Skaale Solmunde Saltangeraa Tofte Thorshavn	Afgang Kl. 7. Thorshavn Kalbak Kollefjord Selletræ Øre Kvalvig Thorsvig Kollefjord 1) Thorshavn	Afgang Kl. 7. Thorshavn Solmunde Saltangeraa Strænder Selletræ Øre Kvalvig Thorsvig Kollefjord Kalbak Thorshavn	Afgang Kl. 8. Thorshavn Strænder Saltangeraa Glibre Solmunde Skaale Tofte Thorshavn
Afgang Kl. 16. Thorshavn Tofte Strænder Saltangeraa Solmunde Skaale Thorshavn		1) Strænder 2) Tofte anløbes indtil videre for- søgsvis.	1) Kollefjord anløbes indtil videre for- søgsvis	Afgang Kl. 16. Thorshavn Tofte Strænder Saltangeraa Solmunde Skaale Thorshavn	Afgang Kl. 16. Thorshavn Kalbak Kollefjord Selletræ Øre Kvalvig Thorshavn

Skopen-Hestø Ruten.

Fra og med Tirsdag den 17. Oktober er der sket følgende Ændring i Fartplanen:

Tirsdag: Hestø anløbes ikki om Eftermiddagen.

Torsdag: Eftermiddagsturen bortfalder.

A/S Thorshavns Mælkforsyning & Margarinefabrik.

heitum og hjartaligum orðum
og lova Finnlandi vinarlag og
stuðul undir øllum umstøðum.

Svenskararnir siga, at tað ikki
er teim líkaglydugt, hvussu
verður við Finnlands lagnu. Tey
finsku vápnini, siga teir, eru
at nýta, um Svenskaranna
interessur eru í vanda. Hetta
tyðir, at Svenskararnir ikki
lata vápnini hvíla, ífall Finnar
verða álopnir.

Rusland og Týskland

hava nú sett teknisk kona
kommisjón í fastleggja tað
endiliga markið millum londini
í Pólin. Nevnd situr eisini fyrri
at skipa fyrri samhandlinum
landanna millum. Tað er ikki
hissinni, sum báðir arvafigg-
indarnir er góðir hvor við annan.

Hitlers tala

um at binda frið nú, men tó
soleiðis, at Týsklands toka av
Eysturriki, Tjekkosllovakínum
og Pólin ikki má røstast, er ikki
væl umtókt av vesturheiminum.

Forsætisráðharrarnir Daladier
og Chamberlain hava talað og
svarað uppá Hitlers talu. Teir
eru á einum máli um, at tað
ikki kann vere talan um frið,
fyrir enn vísar er fyrri, at tey
hertíðu londini fáa aftur sítt
óskerda frælsi.

Stríðið á vesturvígvollinum

stendur í stað. Hvørgin part-

urin vinnur fetið fram. Tíðindini
siga bara frá smáum álopum,
nýðsuraferðum og nokrum
flýgvferðum yvir verjuvirkini.
Tað kemst eins og báðir partar
eru við at hópa upp lóður og
stórar stríðskreftir til at gera
hitt stóra álopið.

Í seinastuni eru at kalla eingi
enskt skip skotin niður av týsk-
um kavbátum, meðan handilin
hjá teim lutleysu londunum
hefur mist hópinn av skipum.

„Vort Fædreland Danmark.“

Tað var eitt ólíligt álop, ið
»Tingakrossur« gjordi á teir
menn, ið hovdu verið hjá amt-
manninum og sent føðingardags-
heilsan til kongs og latið hesa
heilsan enda við ynskjunum um
»Held og Lykke for vort Fædre-
land.«

Eg undraðist yvir hetta álop
í »Krossi«, tí at eg visti, at
fleiri framstændandi sjálvstýris-
menn hovdu verið við í amt-
mannsveitsluni, og eg gekk út
frá, at teir hava samtykt inni-
haldið í telegramminum. Tess-
vegna loyvi eg mær stillisliga
í seinasta »Sociali« at vegleiða
»Tingakrossi« og biðja hann
ansa sær eitt sindur, áðrenn
hann kastar við gróti á eitt
glashús, sum hansara egnu menn
eru inni í. Mær kundi tað
annars gera sum tað sama; tí
eingin javnaðarmaður var í
hesum glashúsinum. »Tinga-
krossur« hevur eisini fylgt
ráðum mínum og hevur lagt
teir stóru steinarnar frá sær.

Hann er nú so spakur sum ein
bankaður hundur, ið slungur
balan millum beinini og sleikir
ta hondina, sum bankaði hann.

Hálvgrátandi kemur tað nú úr
»Tingakrossi«, at sjálvstýrismen-
nongu skuld hava í telegramm-
inum — tí teir hava ikki for-
staðið amtmannin, tá ið hann
læs telegrammið upp. Ja, so
megu teir fáa fyrirgeving. Vit
vita, at sjálvstýrisins oddamenn
skilja lítið bæði av einum og
øðrum. Men hvi leikaði »Tinga-
krossur« tá so óðisliga í og
brigslaði teim, at teir hovdu
smoygt nasjonalismuna av sær
í amtmannsins klædnakamari?

Eg skal so lata hetta fara og
bara lata »Krossi« vita, at hann
ber lygnaraboð út um landið,
tá ið hann sigur, at javnaðar-
menn ella »Socialurin« hava
fagnað tí umtalaða telegrammi.
Vit hava yvirhovur ikki sæð
telegrammið ella hoyrt tað upp-
lisið, fyrr enn nú ein dagin, tá
tað stóð í »Dimmalættingi«, og
so tað peltið av fjarritinum,
sum stóð í »Tingakrossi« hin
dagin, tá ið blaðið gjordi hitt
óðiliga álopið á hesar neyðars
sjálvstýrismenn, sum alto einki
ilt hava gjort ulla tað, at teirra
uppfatingarevni eru so vánalig,
at teir ikki forstada tað, ið
amtmaðurin lesur upp.

»Tingakrossur« roynir tó at
erpna seg upp og fortelja fólki
frá, at fyrri 45 árum síðani áttu
teir ein rættan mann í sjálv-
stýrisflokkinum, sum ikki vildi
drekka skál fyrri »vort Moder-
land Danmark«.

Eg má tíverri »bedrova«
»Tingakrossi« við, tí, at eisini
tann maðurin hevur staðið á
donskum ríkisdegi og svorið
um alt, ið heilagt er, at eingin
Føroyingur ynskir at skilja seg
frá Danmark. Tað er styttri enn
45 ár síðan, at hann svorð Donum
»Huldskab og Troskab«. Um
hann eisini kann smoykja

nasjonalismuna av sær saman
við kotinum hvørja ferð nakað
gott er at vinna hjá Danskarum,
ella hann ongatíð hevur átt
nakra nasjonalu kenslu í sínum
barmi, dugi eg ikki at døma.

Men logið sær tað út, at menn
aðruhvørja lotu rópa upp um
sjálvstýri, loysing, uppperð og
so framvegis — og aðruhvørja
lotu krúpa og sleikja tyri øllum,
sum er danskt.

Hetta somir seg illa fyrri
rættar menn, og tað allarringasta
av øllum er tað, at teir umbera
seg við, at teir forstada ikki
tað, ið amtmaðurin lesur upp.
Er slíkt annað enn umberingar
og púra einki annað?

Til »Tingakrossi« vil eg til
síðst bert siga hesi orð: »Hvokkin
ert tú, Grímur á skóg, síðan tú
kongin vága«.

Ein rættur Føroyingur.

Tíðindi.

Gudstænasta.

19. s. e. trin. hevur J. Dahl,
próstur, gudstænastu í Kirkjubøur
kirkju.

Sama sunnudag hevur Joen-
sen, prestur, gudstænastu í
Havnar kirkju. Skrifarmál kl.
10⁴⁰.

K. F. U. M.

Sunnukvøldið kl. 8 er heim-
lig samvera.

Yvirassistent Juhlert fortelur.

Frelsens Hær.

Lørdag: Bøn. Hornm.øvelser.

Søndag: Kl. 11 Helliggørelses-
møde. Kl. 2 Søndagsskole. Kl. 5
March og Friluftsmøde. Kl. 6
Bornemøde. Kl. 8 Frelsensmøde.
Kaptajn Nybraaten, Løjtnant
Jørgensen med Horn- og Str-
Musiken og Soldaterhæren.

Alle indbydes til Moderne.

Niclas Niclasen.

keypmaður, í Seyrvági doyði
hósdagin á landshospitalinum.

„Skálaberg“

fekk ketulskáða vestan fyrri
Suduroynna og var noyddur at
senda frá sær neyðboð. Skáðin
sigist ikki at vera so stórur,
sum menn av fyrstantíð vóru
bangnir fyrri. Tað vóru keilrør,
ið vóru brostin. Maður fekk
skáða undir spreingingini.

Grindaboð.

Fyrirpartin í gjár varð boðað
frá grind í Nolsoyarfirði. Hesa
ferð var tað tó eingin grind —
bert springarar í hóptali. Annars
vita menn at siga frá nógvari
grind í havinum ulla um Føroy-
ar, so kanska verður onkur
góður fongurin at fáa aftrat í ár.

Svimjirekordin í 400 m

hjá Inger Sørensen er sligín
á brasilianskari svimjistevnu av
amerikanskari kvinnu, ið so statt
nú hevur heimsrekordin!